نام : ..... نام خانوادگی : ..... نام پدر : ..... شماره دانش آموزی: ..... نام درس : عربی نام آموزشگاه : پیروی	باسمه تعالی اداره کل آموزش وپرورش فارس مدیریت آموزش وپرورش ناحیه ۲ شیراز مهر آموزشگاه	نوبت امتحانی : دی ماه ۱۴۰۲ پایه : هشتم شعبه ..... تاریخ امتحان : ..۳../۱۰/۱۴۰۲ ساعت شروع : ۸صبح مدت امتحان: ۶۰ دقیقه تعداد صفحه: ۳صفحه

تصحیح اول	نام ونام خانوادگی دبیر: سکینه الهی تاریخ و امضا : نمره به حروف :	نمره به عدد:	
تجدید نظر	نام ونام خانوادگی دبیر: تاریخ و امضا :	نمره به عدد: نمره به حروف :	

ردیف	مهارت ترجمه	بارم
۱	**جمله های زیر را به فارسی ترجمه کنید.** العَقلُ حسامٌ قاطع . ۰/۵ السُّکوت ذَهَبٌ وَ الکَلامُ فِضَّةٌ . ۰/۷۵ الزِّراعَةُ مِهنَةٌ لِتَقَدُّمِ البَلاد . ۱/۲۵ الأسعارُ مَکتوبَةٌ علی هذه اللَّوحَةِ . ۱ الإیرانیّونَ خَدَموا اللُّغَةَ العَرَبیَّةَ کَثیراً . ۱	۴
۲	**ترجمهٔ درست هر عبارت را انتخاب کنید.** الف)تلکَ المَرأةُ تَنفَعُ لِأسرَتِها . آن زن به خانواده اش سود میرساند. آن زن به خانواده اش سود رساند. ب)نحنُ جارتانِ وَ زَمیلتانِ . ما دو همسایه و دو دوست هستیم . ما دو همسایه و دو همشاگردی هستیم .	۰/۵
	مهارت واژه شناسی	
۳	**کلمات مترادف و متضاد را دو به دو کنار هم بنویسید. (دو کلمه اضافه است.)** (بَیع – حُسن – شِراء -جاهِل – خَیر - قادِم) ..... = ... ≠	۰/۵
۴	**مفرد « أبصار» را بنویسید.**	۲۵ ۰/
۵	**کدام کلمه با سایر کلمات از نظر معنا ناهماهنگ است؟** طَبّاخَة مُمَرضَة کیمیاء مُوَظفَة	۲۵ ۰/
۶	**کلمات مشخص شده را به فارسی ترجمه کنید.** أنا أُحِبُّ الرِیّاضَةَ. ..... المِصعَدُ مَوجودٌ فی طابقِ الرّابع	۰/۵
	مهارت کاربرد قواعد	
۷	**در جاهای خالی «فعل مضارع» مناسب بنویسید.** الف) نَحنُ ..... کُرَةُ القَدَم. (نَلعَبَ- یَلعَبُ- أَلعَبُ) ب) الرجلُ ..... الماء. (تَشرُب- تشرَبینَ- یَشرَبُ) پ) أنتِ ..... بالدقّة. (تَعملَینَ- تَعمَلُ- أعمَلُ) ت) والدَتی ..... طعاماً لَذیذاً. (تَطبُخُ- یَطبُخُ- نَطبُخُ) ج) أنا مُدَرِّسَةُ ..... الدرسَ لِلطالبات. (تشرحُ- أشرَحُ- نَشرَحُ) چ) هِیَ ..... البابَ. (یَفتَحُ- تَفتَحُ- تَفتَحینَ)	۱/۵

www-kanoon.ir

۸	**در جاهای خالی «فعل ماضی» مناسب بنویسید.** الف) أنتُم ..... المَرضی. (فَحَصُوا- فَحَصتُم- فَحَصتُما) ب) الطالِبُ ..... واجِبَهُ. (كَتَبَت – كَتَبَ – كَتَبتَ) ج) أنا ..... الی صَفّی. (ذَهَبنا – ذهَبتَ – ذَهبتُ) د) البَناتُ ..... الی بُیوتِهِنَ. (وَصَلنَ – وَصَلُوا – وَصلَتا)	۱
۹	**زیر فعل مضارعِ هر جمله، خط بکشید و فقط همان فعل را ترجمه کنید.** الف) هُوَ یقرَأُ آیاتٍ مِن القُرآن. ..... ب) هذه الزَّرافَةُ تَشرَبُ الماء . ..... ج) أنا مُمَرِضةٌ؛ آخدَمُ کُلَّ المَرضی	۱/۵
۱۰	**فعل های مشخص شده را ترجمه کنید.** الف) ***سوفَ أصنَعُ*** جوالاً جدیداً. ..... ب) العاقِلُ ***لایَکذِبُ***. ..... پ) ***ماذَهَبنا*** الی المَدرسة یوم القَبل.	۷۵ ۰/
۱۱	**در میان کلمات زیر یک«جمع مکسّر» و یک «جمع مؤنّث سالم » بیابید.** (الحافظان- الخَطایا- مَشغولونَ- صابرات)	۰/۵
۱۲	**در جای خالی اسم اشاره مناسب قرار دهید.** الف) ..... الحلوانیَّةُ، ماهِرَةٌ. هذا هذه ب) ..... الزُمَلاءُ واقِفونَ. ذلکَ اولئکَ	۰/۵
۱۳	**در جای خالی، عدد مناسب بنویسید.** ثَلاثَة- أربَعَة- خَمسَة- .....- سَبعَة	۲۵ ۰/
۱۴	**به پرسش های زیر پاسخ کوتاه دهید.** فی ایّ صفٍّ أنتِ؟..... أینَ بَیتُکِ؟.....	۱
	مهارت درک و فهم	
۱۵	**در جاهای خالی یکی از کلمات داده شده را بنویسید. (دو کلمه اضافه است.)** (العِباءة- مِصباح- السوال- الصِّغَر- الغَریب) الف) العِلمُ خَزائِنُ مِفتاحَها..... . ب) العِلمُ فی ..... کالنقشِ فی البحر. ج) ..... مِنَ المَلابِسَ النِسائیه. د) ..... مَن لَیسَ لهُ حَبیبُ.	۱
۱۶	**درستی یا نادرستی هر جمله را بر اساس واقعیّت معلوم کنید.** الف) لَونُ الرُّمان أبیَضُ ولونُ استحابُ أحمَر. ب) نَهایَةُ الفُصول السِنَةُ خَریفٌ. ج) القَمَرُ کَمِصباح فی السَّماء. د) کُرَةُ القَدَم ریاضیة مَحبوبَةٌ عندَالاولاد.	۱
	نمره شفاهی	
۱۷	روان خوانی:	۳
۱۸	مکالمه:	۲

موفق باشید

www.kanoon.ir

کلید درس: عربی نوبت امتحانی دی ماه ۱۴۰۲ پایه: هشتم دبیرستان: پیروی	باسمه تعالی مدیریت آموزش و پرورش ناحیه ۲ شیراز	تاریخ امتحان: ۱۴۰۲/۱۰/۳ مدت امتحان: ۶۰ دقیقه

۱- عقل شمشیر برنده است ۰/۵ نمره سکوت طلا و سخن نقره است ۰/۷۵

کشاورزی شغلی برای پیشرفت کشور است ۱/۲۵ قیمت ها روی این تابلو نوشته شده ۱

ایرانی ها به زبان عربی خدمت زیاد کردند ۱ نمره

۴ نمره

۲) قسمت الف: گزینه اول قسمت ب) گزینه دوم (هر قسمت ۲۵ نمره) ۰/۵ نمره

۳) حُسن = خیر بیع ≠ شراء هر کدام ۲۵ نمره (۰/۵ نمره)

۴) بصر (۲۵ نمره) ۵) کیمیا (۲۵ نمره) ۶) ورزش - آسانسور هر مورد (۲۵ نمره) (۰/۵ نمره)

۷) الف) نَلْعَبُ ب) یَشْرَبُ ج) تَعْمَلِینَ ت) تَطْبُخُ ج) أَشْرَحُ ج) تَفْتَحُ (هر مورد ۲۵ نمره)

۸) الف) فَحَصْتُمْ ب) کَتَبَ ج) ذَهَبْتُ د) وَصَلْنَ (هر مورد ۲۵ نمره)

۹) الف) یَقْرَأُ ← می خواند ب) تَشْرَبُ ← می نوشد ج) أَخْدَمُ ← خدمت می کنم (هر مورد ۰/۵ نمره)

۱۰) الف) خواهم ساخت ب) دروغ نمی گوید ج) نرفتیم (هر مورد ۲۵ نمره)

۱۱) جمع مکسر (الخطایا) جمع مؤنث سالم (صابرات) (هر مورد ۲۵ نمره)

۱۲) الف) هذه ب) اولئک (هر مورد ۲۵ نمره)

۱۳) سِتَّة (۲۵ نمره) ۱۴) فی الصف الثامن فی الشارع (هر مورد ۰/۵ نمره)

پاسخ کوتاه هم کافی است.

۱۵) الف) السؤال ب) الصَّغَر ج) العَبَاءَة د) الغریبُ (هر مورد ۲۵ نمره)

۱۶) الف) غ ب) غ ج) ص د) ص (هر مورد ۲۵ نمره)

www.kanoon.ir

نام :.....	باسمه تعالی	نوبت امتحانی دی ماه ۱۴۰۲
نام خانوادگی :.....	اداره کل آموزش وپرورش فارس	پایه : ..... شعبه .....
نام پدر :.....	مدیریت آموزش وپرورش ناحیه ۲ شیراز	تاریخ امتحان : ...../۱۰/ ۱۴۰۲
نام درس :.....	مهر مدرسه	ساعت شروع :.....
نام آموزشگاه: پیروی		مدت امتحان:.....
		تعداد صفحه :.....

تصحیح اول		تجدید نظر	
نام ونام خانوادگی دبیر:	نمره به عدد:	نام ونام خانوادگی دبیر:	نمره به عدد:
تاریخ و امضا :	نمره به حروف :	تاریخ و امضا :	نمره به حروف :

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....